想要获取更多资源吗?

点击上方图片，即可进入修行资料中心，探索浩如烟海的佛经经典、禅修指南、开示讲记以及实修方法等珍贵内容。这里汇集了助您精进修行的各类资源，无论您是初学者还是资深修行者，都能在此找到滋养法身慧命的甘露法雨，开启智慧，增长福德，成就菩提！

地藏菩萨本愿经

地藏菩萨本愿经浅释第十二品

唐于阗国三藏沙门实叉难陀译
美国万佛圣城宣化上人讲述

见闻利益品第十二

尔时世尊从顶门上放百千万亿大毫相光。所谓白毫相光。大白毫相光。瑞毫相光。大瑞毫相光。玉毫相光。大玉毫相光。紫毫相光。大紫毫相光。青毫相光。大青毫相光。碧毫相光。大碧毫相光。红毫相光。大红毫相光。绿毫相光。大绿毫相光。金毫相光。大金毫相光。庆云毫相光。大庆云毫相光。千轮毫光。大千轮毫光。宝轮毫光。大宝轮毫光。日轮毫光。大日轮毫光。月轮毫光。大月轮毫光。宫殿毫光。大宫殿毫光。海云毫光。大海云毫光。

在前面第十一品坚牢地神倾力称扬地藏菩萨所发的大宏誓愿，远胜过其他一切诸菩萨，以令他发无上心来拥护之后，接下来佛也要承先启后，放光赞叹。令一切众生见光启悟，了知佛陀之放光，系推尊地藏菩萨和尊崇这部经典。所以这时候佛从他的头顶上，放出百千万亿道的毫光瑞相。

所谓白毫相光、大白毫相光：此乃是三十二相之一。白色是最纯之色，凡人若能依教修行，犹如去黑还白，抛除污染，返璞归真，变得洁净可爱。瑞毫相光、大瑞毫相光：瑞是吉祥之意，喻众生若能依经修持，不但能超凡，而且能证佛道，故佛现瑞祥之预兆。玉毫相光：谓众生能以佛法之薰陶，好像玉石经过琢磨之工，而成大器。紫毫相光：紫色乃黑赤混杂的颜色，是喻杂类众生，心意虽异，若能依本经修持，所获福利均是同等，普蒙饶益。青毫相光：青是象征春天之景象。地狱内的黑业众生，获得此部经典，也如春天的田草蓬蓬勃勃有生气之状。碧毫相光：碧色乃深青之色，是石之青美，喻地狱众生，得闻此经，不但有生气，还可得到如天堂之安乐。红毫相光：红色如火，喻众生若能依此经修持，虽处三界火宅，也可得解脱红尘之缚。绿毫相光：绿色又谓碧绿之色，喻众生若能解脱红尘之缚，则湛然清净，如碧绿一般有清凉之感。金毫相光：金以黄金最为耐色，久埋不变色，喻饿鬼众生，虽久处恶道，而佛性永不失掉。庆云毫相光：云有五彩色曰庆。喻众生能依经去修持，与佛的果位甚接近，这是可庆可喜的事。千轮毫光：喻六道一念千如，圆转无碍，能照破业障。宝轮毫光：与上喻略同，今加宝字以表更具佛的智慧。日轮毫光：喻光明磊落，遍照无私，日光普照，无憎无爱，深浅悉照。众生的恶业如朝露见日，顿即消灭无余。月轮毫光：喻菩萨具有明白真理的智德及断尽烦恼的断德，所以能除六道的热恼。月光有沁人心脾的清凉，能息灭众生之热恼。宫殿毫光：宫殿乃至尊贵之处所，极庄严的地方，喻为依本愿经修持，渐入佛的境界。海云毫光：以光云遍覆，如海无边际，喻佛众生一如，依正不二，染净同源，苦乐无异，像海的莫测边涯，像云的原无分别，慈云普覆一切有情，均可同沾法雨。

于顶门上放如是等毫相光已。出微妙音。告诸大众。天龙八部。人非人等。听吾今日于忉利天宫。称扬赞叹地藏菩萨于人天中。利益等事。不思议事。超圣因事。证十地事。毕竟不退阿耨多罗三藐三菩提事。

佛于其顶门上放出这种种的毫相光之后，从这毫光之中，又放出微妙的音声，来告诉诸天大众和天龙八部、人及非人类的一切众生：‘你们听我今天在忉利天宫称扬赞叹地藏菩萨，在人道天道中，利益众生种种事情，诸如分身集会，实是不可思议的事，称扬名号超出凡夫进入圣因的事，忉利天宫神通品证到了十地果位的事，究竟不退无上正等正觉的事，还有此菩萨无不欲令众生先成佛，而后方成正觉的事。’

说是语时。会中有一菩萨摩诃萨。名观世音。从座而起。胡跪合掌白佛言。世尊。是地藏菩萨摩诃萨具大慈悲。怜愍罪苦众生。于千万亿世界。化千万亿身。所有功德及不思议威神之力。我闻世尊与十方无量诸佛。异口同音赞叹地藏菩萨云。正使过去现在未来诸佛说其功德。犹不能尽。向者又蒙世尊普告大众。欲称扬地藏菩萨利益等事。唯愿世尊为现在未来一切众生。称扬地藏菩萨不思议事。令天龙八部。瞻礼获福。

佛正在说这话的时候，法会中有一位菩萨中之大菩萨，名叫观世音，从座位起来，到佛前胡跪合掌，对佛说道：‘世尊！这位地藏菩萨大菩萨，具有极广大的慈悲心，怜愍罪苦众生，在千

万亿的世界，化千万亿身来，其所有的功德，以及不可思议的神力。我听世尊与十方无量数的诸佛，异口同音的齐来赞叹地藏菩萨。即使过去、现在、未来的诸佛咸来说他的功德，尚不能说完。前面又承蒙世尊，普遍向大众报告，要称赞宣扬地藏菩萨利益众生的种种事情。现在唯一希望世尊能再为现在及未来一切众生，称扬地藏菩萨不可思议的神通力事，使天龙八部也都能闻法起信，瞻礼获福，令彼等将来成佛，必有希望。'

佛告观世音菩萨。汝于娑婆世界有大因缘。若天若龙。若男若女。若神若鬼。乃至六道罪苦众生。闻汝名者。见汝形者。恋慕汝者。赞叹汝者。是诸众生。于无上道。必不退转。常生人天。具受妙乐。因果将熟。遇佛受记。汝今具大慈悲。怜愍众生。及天龙八部。听吾宣说地藏菩萨不思议利益之事。汝当谛听。吾今说之。

佛告诉观音菩萨说：‘你对于这娑婆世界，有很大的因缘，如果是天众、龙众，或者男众或是女众，或是神众或是鬼众，甚至于六道中的罪苦众生，一听到你的名号，或是见到你的形像，爱慕敬仰你，或称扬赞叹你，这些众生，对于佛法至高无上之道，必不会生退转心，还可生到人道天道去享受极妙的快乐，等到因果业报将熟的时候，又会遇到佛来接引授记。你现在已具足这么大的慈悲心，怜愍众生，以及天龙八部，要来听我宣说地藏菩萨不可思议利益的事情，你应该注意地听，我现在即将要为你宣说。'

观世音言。唯然。世尊。愿乐欲闻。

观世音菩萨答道：‘此乃我唯一的希望，我是极愿意、极喜欢听！'

佛告观世音菩萨。未来现在诸世界中。有天人受天福尽。有五衰相现。或有堕于恶道之者。如是天人。若男若女。当现相时。或见地藏菩萨形相。或闻地藏菩萨名。一瞻一礼。是诸天人。转增天福。受大快乐。永不堕三恶道。何况见闻菩萨。以诸香华。衣服。饮食。宝贝。璎珞。布施供养。所获功德福利。无量无边。

佛告诉观世音菩萨说：‘在未来现在那么多的世界中，若有天上的人，天福享尽了，就有五种衰相现出，甚至有的堕在恶道里，像这样的天人，不论是男是女，当他（她）们五衰相现的时候，若能见到地藏菩萨的形像，或是听到地藏菩萨的名号，能一瞻望、一礼拜，这些天人，则能够转增加他们的天福，而享受更大的安逸快乐，永远不会堕到三恶道去受罪报。前面所说天人以一瞻一礼，就可以消罪增福，何况现在我们见到，或是闻到地藏菩萨的名号，更用许多香华、衣服、饮料、食品、珍珠、宝贝、璎珞等来布施供养，而所得的功德更是不可限量、无有边际的。'

复次观世音。若未来现在诸世界中。六道众生临命终时。得闻地藏菩萨名。一声历耳根者。是诸众生。永不历三恶道苦。何况临命终时。父母眷属。将是命终人舍宅。财物。宝贝。衣服。塑画地藏形像。

佛再对观世音菩萨说道：‘若有未来世，现在诸世界之中，在六道里的众生，临命终时，能听到地藏菩萨的名号，只要一声历历分明的入到他的耳朵，像这一类的众生，则永远不必经历三恶道的苦楚了。以上所说得闻一声地藏菩萨名号，即有不可思议的力量，何况临命终时，父母眷属，能将这命终人，所有的屋宅、财物、珍宝、衣服等去变卖了，而塑画地藏菩萨形像呢？'

或使病人未终之时。眼耳见闻。知道眷属将舍宅。宝贝等为其自身塑画地藏菩萨形像。是人若受重病者。承斯功德。寻即除愈。寿命增益。是人若是业报命尽。应有一切罪障业障。合堕恶趣者。承斯功德。命终之后。即生人天。受胜妙乐。一切罪障。皆悉消灭。

‘或者病人在未死的时候，亲眼见到及亲耳听到，知道他的家人替他将田宅、珍宝等都卖掉，为他自身的事去塑画地藏菩萨的形像。假使这病人本来是因为业报应受重病的，现既承仗这塑像的功德，则立即消除业报，不但其病得痊愈，而且还可以增加寿命。这人假使业报太重，寿命已经没有，而本应堕在恶趣的，但现在承仗这塑像的功德，命尽之后，就可以生到天上，受到殊胜极妙的快乐，其一切的罪障，都消灭无余了。'

复次观世音菩萨。若未来世。有男子女人。或乳哺时。或三岁。五岁。十岁以下。亡失父母。乃及亡失兄弟姐妹。是人年既长大。思忆父母及诸眷属。不知落在何趣。生何世界。生何天中。是人若能塑画地藏菩萨形像。乃至闻名。一瞻一礼。一日至七日。未退初心。闻名见形。瞻礼供养。是人眷属。假因业故。堕恶趣者。计当劫数。承斯男女。兄弟姊妹。塑画地藏形像。瞻礼功德。寻即解脱。生人天中。受胜妙乐。是人眷属。如有福力。已生天。受胜妙乐者。即承斯功德。转增圣因。受无量乐。

佛又对观世音菩萨说：‘假使未来世界中，有男子女人，或是在哺乳的婴儿，或是三岁、五岁、十岁以下的小孩，已亡失了父母，乃至亡失兄弟姊妹。这孩子年纪已经长大了，思念其父母及家属等人，不知堕落在那一道里，生在什么世界里去？或是生在那一天道之中？这个人假使塑造或绘画地藏菩萨形像，或者他没有经济能力去塑画菩萨形像，只要一听到菩萨的名号，能一瞻仰一礼拜，从一日到七日之间，都没有退却其初发的一念真心。或听见地藏菩萨的名字及见其形，能瞻望礼拜供养。这人的家属，假如他们所造的业障已堕落到地狱、饿鬼、畜生道去了，本应该在地狱等恶道里，受几个大劫也不能解脱的罪苦，如今得承其家属塑画地藏菩萨形像，及瞻望礼拜的功德，不久即会离苦得乐，生到人道或天道中，享受殊胜的妙乐。这人的家属，如果他本有福德的力量，已经投生在人道或天道中，享受殊胜的快乐，就仰承这以上所做的功德，又转增加了圣因，更受无量的安乐。'

是人更能三七日中。一心瞻礼地藏形像。念其名字。满于万遍。当得菩萨现无边身。具告是人。眷属生界。或于梦中。菩萨现大神力。亲领是人。于诸世界。见诸眷属。更能每日念菩萨名千遍。至于千日。是人当得菩萨遣所在土地鬼神。终身卫护。现世衣食丰溢。无诸集苦。乃至横事不入其门。何况及身。是人毕竟的菩萨摩顶授记。

佛又接著说：‘这个人如果更能够在三七廿一日之中，一心瞻仰礼拜地藏菩萨的形像，念他的名号，满于一万遍，当能得到菩萨现出无边身形，来告知这人的眷属所投生的世界。或者在梦中，菩萨现出大神通的力量，亲自领导他，到诸世界中去见他的眷属。若更能从此每日持念菩萨名号千遍，直到千日都不间断，这人当得菩萨遣令他所居地方的土地鬼神，终身保卫拥护他，令他现世衣食丰富有余，没有其他疾病痛苦，乃至于凶恶横祸的灾事，不入他的家门，何况殃及他的身上呢？这人毕竟可以得到菩萨来为他摩顶授记，将来得成佛道。'

复次观世音菩萨。若未来世有善男子善女人。欲发广大慈心。救度一切众生者。欲修无上菩提者。欲出离三界者。是诸人等。见地藏形像。及闻名者。至心皈依。或以香华。衣服。宝贝。饮食。供养瞻礼。是善男女等。所愿速成。永无障碍。

佛又对观世音菩萨说：‘假使在未来的世界中，有善男子、善女人，欲发广大慈悲心来救度一切众生的人，想要修持无上菩提心的人，想要出离三界的人，这些人见了地藏菩萨形像及听其名号，一心来归依他，或者用香花、衣服、珍宝、饮料、食品来供养他，再去瞻仰礼拜。这善男子善女人等，所发的心愿，则迅速能成就，永远没有障碍了。'

复次观世音。若未来世。有善男子善女人。欲求现在未来百千万亿等愿。百千万亿等事。但当皈依瞻礼。供养赞叹。地藏行像。如事所愿所求。悉皆成就。复愿地藏菩萨具大慈悲。永拥护我。是人于睡梦中。即得菩萨摩顶受记。

佛又对观世音菩萨说：‘假使在未来世界中，有善男子善女人，为了要求现在未来百千万亿等的心愿，及百千万亿等的事情。只要归依瞻礼、供养赞叹地藏菩萨的形像，那么他所求的心愿和事情，完全都可以遂意成就。假若他又愿地藏菩萨具大慈悲，永远来拥护他，那么这个人在睡梦中，就可得到菩萨来给他摩顶授记（摩顶是示安慰的极果，授记是说能证得圆因），告诉他什么时候成佛，什么时候证果。'若有佛菩萨来摩顶授记，都是具足信力和坚切的心愿，才能得此瑞相。

复次观世音菩萨。若未来世。善男子善女人。于大乘经典。深生珍重。发不思议心。欲读欲诵。纵遇明师教视令熟。旋得旋忘。动经年月。不能读诵。市善男子等。有宿业障。未得消除。故于大乘经典。无读诵性。如是之人。闻地藏菩萨名。见地藏菩萨像。具以本心恭敬陈白。更以香华。衣服。饮食。一切玩具。供养菩萨。以净水一盏。经一日一夜安菩萨前。然后合掌请服。回首向南。临入口时。至心郑重。服水既毕。慎五辛酒肉。邪淫妄语。及诸杀害。一七日或三七日。是善男子善女人。于睡梦中。具见地藏菩萨现无边身。于是人处。授灌顶水。其人梦觉。即获聪明。应是经典。一历耳根。即当永记。更不忘失一句一偈。

佛又对观世音菩萨说：‘假使未来世界中，有善男子、善女人，对于大乘经典（是说明成佛之道的经典，如华严、法华等诸经），能生出很深的珍重心，而且又发出不可思议的大心，想读或诵。虽然是遇到了明师的教导与督促，要使他熟悉，可是却旋得旋忘，读了好几年还不能背诵（读诵：对著书本曰读，背著书本曰诵）。这些善男子、善女人，因有宿世的业障，不得消除，所以对大乘经典，没有读诵的记忆性能。像这样的人，听到地藏菩萨的名号，见到地藏菩萨的圣像，应该具备其本来的心愿，恭敬的对地藏菩萨陈白，更用香华、衣服、饮食以及一切玩具来供养菩萨。用一杯清净水，安放在菩萨像前，经过一日一夜，然后合掌请服，回头向南方，临入口的时候，要至心虔诚。服完之后，要谨慎郑重，切不要食五辛（五辛是五种带有辛

味的蔬菜：大蒜、茖葱、慈葱、兰葱、兴渠）。学佛者需戒食五辛，因它含有极充份的刺激性，能增加欲念及嗔恚，妄动无明而造诸恶业，以及酒肉（酒能乱性，所以也要戒饮；何忍为口腹之乐而恣情啖食众生肉呢？所以肉类也要禁吃）、邪淫（除夫妇以外，不正当的性行为不可做）、妄语（不诚实的语言不可说）以及杀害（还要严禁其他一切杀害生命不如法的事情），在七天内，或者三七廿一天内，都要禁止。这位善男子善女人在睡时，作梦都能见到地藏菩萨，现出无边的身形，而得到菩萨亲自来给他授灌顶水—即是从顶门上把法水灌下。这人梦醒之后，就顿开大聪明智慧，因为他的业障消除，从此之后，凡是一切经典，一经历其耳根，就会永远记得，再也不会忘失一句一偈了。'

复次观世音菩萨。若未来世。有诸人等。衣食不足。求者乖愿。或多疾病。或多凶衰。家宅不安。眷属分散。或诸横事。多来忤身。睡梦之间。多有惊怖。如是人等。闻地藏名。见地藏形。至心恭敬。念满万遍。是诸恶不如意事。渐渐消灭。即得安乐。衣食丰溢。乃至睡梦中。悉皆安乐。

佛又对观世音菩萨说：‘假使未来世中，有种种的人，衣食不充足，谋生又不能如意满愿，或是多疾病，或是多凶险衰败，家庭不安乐，家眷又分离失散，或是遭遇到许多飞灾横祸，多来违逆他，甚至在梦中也有很多惊慌恐怖。像这些人听到地藏菩萨的名号，见到地藏菩萨的圣像，能至心恭敬称念菩萨的名号满一万遍，这许多不如意的事，渐渐都会消灭。此人就能得到安乐，衣食也丰足盈满，甚至在梦中，也都得安稳快乐。'

复次观世音菩萨。若未来世。有善男子善女人。或因治生。或因公私。或因生死。或因急事入山林中。过渡河海。乃及大水。或经险道。是人先当念地藏菩萨名万遍。所过土地。鬼神卫护。行住坐卧。永保安乐。乃至逢于虎狼狮子。一切毒害。不能损之。

佛又对观世音菩萨说：‘假使未来世中，有善男子、善女人，或是为了生活，或是为了公事或私人的事，或为了妇人生产去报喜，或是眷属死了去赴丧，或因紧急的要事，要走入山林里，或过河渡海，遇著大水或是经过危险的道路，这人应当先念地藏菩萨的名号，满一万遍，那么他所经过的地方，就有鬼神来卫护。不论行走或居住，或坐或睡，都能永远获得平安快乐，甚至遇到虎狼狮子，一切毒害的凶禽猛兽，一概不能来损害他。'

佛告观世音菩萨。是地藏菩萨。于阎浮提有大因缘。若说于诸众生见闻利益等事。百千劫中。说不能尽。是故观世音。汝以神力流布是经。令娑婆世界众生。百千万劫永受安乐。

佛告诉观世音菩萨：‘这位地藏菩萨，是南阎浮提，和每个众生都有很大的因缘。假使要说出他利益众生的一切事情，就是百千万劫也说不完。因为这样的缘故，观世音菩萨你应该用你的神通力量，来流通传布这部经，使娑婆世界的众生，百千万劫能阅地藏菩萨经、念地藏菩萨名、礼地藏菩萨像，永远享受安乐。'

尔时世尊而说偈言。

吾观地藏威神力。恒河沙劫难说尽。见闻瞻礼一念间。利益天人无量事。若男若女若龙神。报尽应当堕恶道。至心皈依大士身。寿命转增除罪障。少失父母恩爱者。未知魂神在何趣。兄弟姊妹及诸亲。生长以来皆不识。或塑或画大士身。悲恋瞻礼不暂舍。三七日中念其名。菩萨当现无边体。示其眷属所生界。纵堕恶趣寻出离。若能不退是初心。即获摩顶受圣记。欲修无上菩提者。乃至出离三界苦。是人既发大悲心。先当瞻礼大士像。一切诸愿速成就。永无业障能遮止。有人发心念经典。欲度群迷超彼案。虽立斯愿不思议。旋读旋忘多废失。斯人有业障惑故。于大乘经不能记。供养地藏以香华。衣服饮食诸玩具。以净水安大士前。一日一夜求服之。发殷重心慎五辛。酒肉邪淫及妄语。三七日内勿杀害。至心思念大士名。即于梦中见无边。觉来便得利耳根。应是经教历耳闻。千万生中永不忘。以是大士不思议。能使病人获此慧。贫穷众生及疾病。家宅凶衰眷属离。睡梦之中悉不安。求者乖违无称遂。至心瞻礼地藏像。一切恶事皆消灭。至于梦中尽得安。衣食丰饶神鬼护。欲入山林及渡海。毒恶禽兽及恶人。恶神恶鬼并恶风。一切诸难诸苦恼。但当瞻礼及供养。地藏菩萨大士像。如是山林大海中。应是诸恶皆消灭。观音至心听吾说。地藏无尽不思议。百千万劫说不周。广宣大士如是力。地藏名字若人闻。乃至见像瞻礼者。香华一服饮食奉。供养百千受妙乐。若能以此回法界。毕竟成佛超生死。是故观音汝当知。普告恒沙诸国土。

在这个时候，佛把前面所说长行的经文，再用偈颂来说一遍：‘我看这地藏菩萨的大威神力，纵使我演说恒河沙劫也说不完尽。一经眼见耳闻及瞻仰礼拜的一念之间，那种利益人道天道的事，是无量无边、无穷无尽的。'

‘假使有男女或者龙神，其福报享完，寿命将尽，恶业成熟，本应该堕落到恶道，或者会堕地狱，或者转饿鬼，或者投畜生，正当这时候，他能以至诚恳切的心来归依地藏菩萨，这样他不但能罪障消除，而且还能增加寿命。’‘若有人在年轻或少小的时候，就亡失了恩爱的父母，到长大之后又不知父母的魂神堕在那一道里。还有兄弟姊妹及诸亲人，自从他长大以来都不认识，也不知道在何方何处。假使此人能塑画大士的身像，悲哀的恋慕瞻仰礼拜，不暂舍离，在这三七廿一日之中念大士的名号，菩萨当现无边的身相，指示其眷属所生的界处，即使是已经堕在恶道，仍会承仗他的塑画及瞻礼之功德，不久之后就出离恶道了。假使能够永不退这当初之一念发心，连绵不绝，就可获得地藏菩萨来为他摩顶受圣记。'

‘假使有人要修习无上觉道，乃至于愿意出离欲界、色界、无色界这三界火宅的苦，这人要先发大慈大悲的心，应当瞻仰礼拜大士的圣像。其一切种种之愿力，即会很快成就，永远没有业障能遮止挂碍。'

‘若有人发心要读大乘经典，欲超度群迷的众生到彼岸去。虽然立下这不思议的大愿，可是一边读一边忘掉，这人因为有业障的缘故，所以对大乘经不能牢记。'

‘若能用香华、衣服、饮食品及诸般玩具去供养地藏菩萨，再用一杯清水放在大士的前面，经过一日一夜，祈求饮服，并发殷重心，谨慎勿食五辛、酒肉，匆邪淫及打妄语。又在三七廿一日之间，不要杀害生灵，以至诚恳切的心来称念大士的名号。'

‘此人就在梦中见到地藏菩萨化现无边的身形。他醒来后便得通利根性的耳朵。应是经过教导之后，从此一切经典一历其耳根，在千万生中，永远不会忘记。这是全仗大士不思议的威神力量，能够使这人获得这样的智慧。'

‘众生若有贫穷、疾病、家宅凶衰、眷属分离、睡梦不安、所求违愿，都是很不顺利的。如果能至心瞻礼地藏菩萨的形像，一切恶事都能消灭，甚至在梦中也能得到安乐，衣食也会丰富满足，而鬼神也来拥护他。'

‘假使要入山林，及渡大海洋的人，若遇到山上有恶毒的飞禽走兽，在大海里，也遇到恶神猛鬼在兴风作浪。像这样种种的灾难及种种苦恼，只要能瞻仰礼拜及供养地藏菩萨形像，这些山林大海中，应有的诸恶毒兽都会消灭。'

‘观音你专心的听我说，地藏利益众生的事是不可思议，百千万亿劫也说不完。你应该广泛地宣扬地藏大士有这么大的威神力量。地藏的名字，假使有人听到了，乃至于见像能瞻仰礼拜的人，再用香花衣服饮食去奉敬供养他的人，在百千劫之中，都可以享受极妙的安乐。假使能依照这经去修行，所得到的功德和福利，全部回向予法界众生，这人就毕竟可以成佛，超脱生死。因为这样的缘故，观世音，你应当知道，普遍地告诉恒河沙数的诸国土众生，好让一切众生，弘扬传播这部不可思议的经典，而能普得利益。'